
ФЕДЕРАЛЬНОЕ АГЕНТСТВО
ПО ТЕХНИЧЕСКОМУ РЕГУЛИРОВАНИЮ И МЕТРОЛОГИИ



НАЦИОНАЛЬНЫЙ
СТАНДАРТ
РОССИЙСКОЙ
ФЕДЕРАЦИИ

ГОСТ Р ИСО
5507—
2012

СЕМЕНА МАСЛИЧНЫХ КУЛЬТУР, РАСТИТЕЛЬНЫЕ МАСЛА И ЖИРЫ

Номенклатура

ISO 5507:2002
Oilseeds, vegetable oils and fats — Nomenclature
(IDT)

Издание официальное



Москва
Стандартинформ
2012

Предисловие

Цели и принципы стандартизации в Российской Федерации установлены Федеральным законом от 27 декабря 2002 г. № 184-ФЗ «О техническом регулировании», а правила применения национальных стандартов Российской Федерации — ГОСТ Р 1.0—2004 «Стандартизация в Российской Федерации. Основные положения»

Сведения о стандарте

1 ПОДГОТОВЛЕН Государственным научным учреждением «Всероссийский научно-исследовательский институт зерна и продуктов его переработки» Российской академии сельскохозяйственных наук (ГНУ «ВНИИЗ» Россельхозакадемии) на основе собственного аутентичного перевода на русский язык международного стандарта, указанного в пункте 4

2 ВНЕСЕН Техническим комитетом по стандартизации ТК 002 «Зерно, продукты его переработки и маслосемена»

3 УТВЕРЖДЕН И ВВЕДЕН В ДЕЙСТВИЕ Приказом Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии от 3 мая 2012 г. № 65-ст

4 Настоящий стандарт идентичен международному стандарту ИСО 5507:2002 «Семена масличных культур, растительные масла и жиры. Номенклатура» (ISO 5507:2002 «Oilseeds, vegetable oils and fats — Nomenclature»)

5 ВВЕДЕН ВПЕРВЫЕ

Информация об изменениях к настоящему стандарту публикуется в ежегодно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты», а текст изменений и поправок — в ежемесячно издаваемых информационных указателях «Национальные стандарты». В случае пересмотра (замены) или отмены настоящего стандарта соответствующее уведомление будет опубликовано в ежемесячно издаваемом информационном указателе «Национальные стандарты». Соответствующая информация, уведомление и тексты размещаются также в информационной системе общего пользования — на официальном сайте Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии в сети Интернет

© Стандартинформ, 2012

Настоящий стандарт не может быть полностью или частично воспроизведен, тиражирован и распространен в качестве официального издания без разрешения Федерального агентства по техническому регулированию и метрологии

Содержание

1 Область применения.....	1
2 Номенклатура.....	1
Алфавитный указатель сырья	6

НАЦИОНАЛЬНЫЙ СТАНДАРТ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

СЕМЕНА МАСЛИЧНЫХ КУЛЬТУР, РАСТИТЕЛЬНЫЕ МАСЛА И ЖИРЫ

Номенклатура

Oilseeds, vegetable oils and fats.
Nomenclature

Дата введения — 2013—07—01

1 Область применения

Настоящий стандарт содержит ботанические наименования основных видов масличных растений, а также наименования соответствующего сырья и масел (жиров).

Алфавитный указатель сырья приводится для удобства использования настоящего стандарта.

2 Номенклатура

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
A1	<i>Abelmoschus esculentus</i> (L.) Moench cf. <i>Hibiscus esculentus</i>	См. H4	См. H4
A2	<i>Aleurites cordata</i> (Thunb.) R. Br. ex Steud. cf. <i>Vernicia cordata</i>	См. V1	См. V1
A3*	<i>Aleurites fordii</i> Hemsl.	Тунг, орех	Масло тунговое
A4*	<i>Aleurites moluccana</i> (L.) Willd.	Орех грецкий (семена) Индийский грецкий орех	Масло ореховое грецкое
A5	<i>Aleurites montana</i> (Lour.) Wils. cf. <i>Vernicia montana</i>	См. V3	См. V3
A6*	<i>Anarcadium occidentale</i> L.	Орех кешью	Масло кешью
A7*	<i>Arachis hypogaea</i> L.	Арахис (семена) Земляной орех Земляной орех (ядро) Арахис	Масло арахисовое Масло земляного ореха Масло арахисовое Масло ореховое
A8*	<i>Argania spinosa</i> (L.) Skeels	Аргания (семя костянки)	Арганиевое масло
A9	<i>Armeniaca vulgaris</i> Lam. cf. <i>Prunus armeniaca</i>	См. P6	См. P6
A10	<i>Attalea cohune</i> (Mart.) cf. <i>Orbignya cohune</i>	См. O4	См. O4
A11*	<i>Attalea speciosa</i> Mart. ex Spreng.: syn. <i>Orbignya speciosa</i> (Mart.) Barb. Rodr.	Орбиния, Бабассу (семена)	Масло бабассу
A12	<i>Azadirachta indica</i> A. Juss.: syn. <i>Antelaea azadirachta</i> (L.) Adelbert	Ним (семена)	Масло нимовое

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
B1	<i>Bassia longifolia</i> L. cf. <i>Madhuca longifolia</i>	См. M2	См. M2
B2*	<i>Borago officinalis</i> L.	Огуречная трава (семена)	Огуречное масло
B3	<i>Brassica juncea</i> (L.) Czern. et Coss.	Горчица коричневая (семена) Горчица индийская (семена)	Масло горчичное, коричневое Масло горчичное, индийское
B4*	<i>Brassica napus</i> L. var. <i>oleifera</i>	Рапс (семена)	Масло рапсовое
B5*	<i>Brassica nigra</i> (L.) W.D.J. Koch	Горчица черная (семена)	Масло горчичное, черное
B6*	<i>Brassica rapa</i> L.; syn. <i>Brassica campestris</i> L.	Сурепица (семена) Канола	Масло сурепное Масло каноловое
B7	<i>Butyrospermum paradoxum</i> (Gaertn. f.) Hepper; syn. <i>Butyrospermum parkii</i> (G. Don) Kotschy cf. <i>Vitellaria paradoxa</i>	См. V5	См. V5
C1*	<i>Camelina sativa</i> (L.) Crantz	Рыжик (семена)	Масло рыжика
C2*	<i>Camellia sinensis</i> (L.) Kuntze	Чай (семена)	Чайное масло
C3*	<i>Cannabis sativa</i> L.	Каннабис (семена) Конопля (семена)	Масло каннабиса Конопляное масло
C4*	<i>Carica papaya</i> L.	Папайя (семена)	Масло папайи
C5*	<i>Carthamus tinctorius</i> L.	Сафлор (семена)	Сафлоровое масло
C6*	<i>Ceiba pentandra</i> (L.) Gaertn.	Капок (семена)	Масло капокового
C7*	<i>Citrus aurantiifolia</i> (Christm.) Swingle	Лайм (семена)	Масло лайма
C8*	<i>Citrus limon</i> L. Burm. f.	Лимон (семена)	Масло лимона
C9*	<i>Citrus paradisi</i> Macfad.	Грейпфрут (семена)	Масло грейпфрута
C10*	<i>Citrus sinensis</i> (L.) Osbeck	Апельсин сладкий (семена)	Масло апельсина сладкого
C11	<i>Citrullus lanatus</i> (Thunb.) Matsum. et Nakai <i>Citrullus</i> spp.	Арбуз (семена)	Масло арбузное
C12*	<i>Cocos nucifera</i> L.	Кокос (орех) Копра	Кокосовое масло Копровое масло
C13*	<i>Coffea arabica</i> L.	Кофе (зерно)	Масло кофейное Масло кофейное Арабика или Робуста
C14	<i>Corozo oleifera</i> (H. B. K.) L. H. Bailey cf. <i>Elaeis oleifera</i>	См. E2	См. E2
C15*	<i>Corylus avellana</i> L.	Лещина (семена)	Масло лещиновое
C16*	<i>Crambe abyssinica</i> Hochst. ex R.E. Fr.	Крамбе (семена) Морская капуста (семена)	Масло крамбе Масло морской капусты
C17*	<i>Croton tiglium</i> L.	Кротон (семена)	Кротоновое масло
C18*	<i>Cucumis melo</i> L.	Мускусная дыня (семена)	Масло семян мускусной дыни
C19*	<i>Cucurbita maxima</i> Duchesne <i>Cucurbita pepo</i> L.	Тыква (семена) Сквиш (семена) Кабачок (семена)	Масло тыквенное Масло семян сквиша Масло кабачковое
C20	<i>Cuphea</i> spp.	Куфея (семена)	Масло куфеевое
C21*	<i>Cynara cardunculus</i> L.	Артишок	Масло артишокового

Продолжение номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
E1*	<i>Elaeis guineensis</i> Jacq.	Пальма масличная (перикарпий плода) Пальма масличная (семя костянки)	Пальмовое масло Пальмоядровое масло
E2*	<i>Elaeis oleifera</i> (Kunth) Cortes; syn. <i>Elaeis melanococca auctores non Gaerth</i> ; syn. <i>Alfonsia oleifera</i> Kunth; syn. <i>Corozo oleifera</i> (H. B. K.) L. H. Bailey	Южноамериканское пальмовое ядро Южноамериканская масличная пальма (перикарпий)	Южноамериканское пальмовое ядровое масло Южноамериканское пальмовое масло
E3*	<i>Euphorbia lathyris</i> L.	Молочай (семена)	Масло молочая
F1*	<i>Fagus sylvatica</i> L.	Бук (орех)	Масло буковое
G1*	<i>Glycine max</i> (L.) Merr.	Соя (семена)	Соевое масло
G2	<i>Gossypium</i> spp.	Хлопчатник (семена)	Хлопковое масло
G3*	<i>Guizotia abyssinica</i> (L. f.) Cass.	Нут масличный из Нигера (семена)	Нуговое масло
H1*	<i>Helianthus annuus</i> L.	Подсолнечник (семена)	Подсолнечное масло
H2*	<i>Hevea brasiliensis</i> (Wild. ex A. Juss) Muell. Arg.	Гевея (семена каучука)	Масло гевеи
H3*	<i>Hibiscus cannabinus</i> L.	Кенаф Амбади	Масло кенафа Масло амбади
H4*	<i>Hibiscus esculentus</i> L.	Бамя (семена)	Масло бамии
H5*	<i>Hibiscus sabdariffa</i> L.	Розелла (семена)	Масло розеллы
I1	<i>Isatis tinctoria</i> L.	Вайда красильная (семена)	Масло вайды
J1*	<i>Jatropha curcas</i> L.	Ятрофа (семена)	Ятрофное масло
J2*	<i>Juglans regia</i> L.	Орех грецкий	Масло грецкого ореха
L1*	<i>Lagenaria siceraria</i> (Molina) Standl.	Лагенария (семена) Тыква-горлянка (семена)	Масло лагенарии
L2	<i>Lesquerella fendleri</i> <i>Lesquerella grandiflora</i>	Лекверелла (семена)	Масло леквереллы
L3*	<i>Licania rigida</i> Benth.	Ойтисика (семена)	Ойтисиковое масло
L4*	<i>Limnanthes alba</i> Hartw. ex Benth.	Болотник белый (семена)	Масло белого болотника
L5*	<i>Linum usitatissimum</i> L.	Лен (семена) Солин (семена) (с низким содержанием линоленовой кислоты)	Льняное масло Масло из солина с низким содержанием линоленовой кислоты
L6*	<i>Lupinus albus</i> L.	Люпин белый (семена)	Масло белого люпина
L7*	<i>Lupinus mutabilis</i> Sweet	Люпин (семена)	Люпиновое масло
L8*	<i>Lycopersicon esculentum</i> Mill.; syn. <i>Lycopersicon lycopersicum</i> (L.) Karst. ex Farw.	Томат (семена)	Томатное масло
M1*	<i>Macadamia ternifolia</i> F. Muell.	Макадамия (орех) Квинслендский орех	Макадамиевое масло Масло квинслендского ореха
M2*	<i>Madhuca longifolia</i> (L.) J.F. Macbr.; syn. <i>Bassia longifolia</i> L.	Мадуга (семена) Мовра (семена)	Мадуговое масло Масло мовры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
M3	<i>Myristica</i> spp.	Мускатный орех	Масло мускатного ореха
N1*	<i>Nigella sativa</i> L.	Черный тмин (семена)	Масло черного тмина
O1*	<i>Oenothera biennis</i> L.	Ослинник (семена)	Масло ослинника
O2*	<i>Olea europaea</i> L.	Оливка, Маслина (перикарпий)	Оливковое масло
		Оливка (ядро)	Оливковое масло
		Оливка (жмых)	Оливковое масло
O3*	<i>Ongokea gore</i> (Hua) Pierre	Болеко (орех)	Масло болеко
O4*	<i>Orbignya cohune</i> (Mart.) Dahlgren ex Standl.; syn. <i>Attalea cohune</i> (Mart.)	Орбиния (семена)	Масло орбинии
O5*	<i>Orbignya huebneri</i> Burret <i>Orbignya oleifera</i> Burret <i>Orbignya martiana</i> Barb. Rodr.	Бабассу (орех)	Масло из орехов бабассу
O6	<i>Orbignya speciosa</i> (Martius) Barb. Rodr. cf. <i>Attalea speciosa</i>	См. A11	См. A11
O7*	<i>Oryza sativa</i> L.	Рис	Рисовое масло
P1*	<i>Papaver somniferum</i> L.	Мак (семена)	Маковое масло
P2*	<i>Perilla frutescens</i> (L.) Britton	Перилла (семена)	Перилловое масло
P3*	<i>Persea americana</i> Mill.	Авокадо (груша, мезокарпий) Авокадо (ядро)	Масло авокадо Масло из ядер авокадо
P4*	<i>Pinus pinea</i> L.	Пиния	Масло пинии
P5*	<i>Pistacia vera</i> L.	Фисташка	Фисташковое масло
P6*	<i>Prunus armeniaca</i> L.; syn. <i>Armeniaca vulgaris</i>	Абрикос (семя костянки)	Масло абрикосовое
P7*	<i>Prunus domestica</i> L.	Слива (семя костянки)	Масло сливовое
P8*	<i>Prunus dulcis</i> (Mill.) D.A. Webb var. <i>amara</i> (DC) Buchheim; syn. <i>Prunus amygdalus</i> Batsch var. <i>amara</i> (DC) Focke	Миндаль горький (орехи)	Масло миндальное горькое
P9*	<i>Prunus dulcis</i> (Mill.) D.A. Webb var. <i>dulcis</i> (DC) Buchheim; syn. <i>Prunus amygdalus</i> Batsch var. <i>sativa</i> (C.F. Ludw.) Focke	Миндаль сладкий (орехи)	Масло миндальное сладкое
P10*	<i>Prunus persica</i> (L.) Batsch	Персик (семя костянки)	Масло персиковое
R1	<i>Rhus succedanea</i> L.	Сумах (плоды) Сумах (ягода)	Сумаховое масло Японский воск
R2*	<i>Ribes nigrum</i> L.	Черная смородина	Масло черной смородины
R3*	<i>Ricinus communis</i> L.	Клещевина (семена) Касторовые бобы	Касторовое масло Касторка
S1*	<i>Sapium sebiferum</i> (L.) Roxb.	Сапиум (мезокарпий плодов)	Масло сапиумное
S2*	<i>Sesamum indicum</i> L.	Кунжут (семена)	Кунжутное масло

Окончание номенклатуры

№	Наименование ботаническое	Наименование сырья	Наименование масла
S3*	<i>Shorea macrophylla</i> (de Vries) P.S. Ashton	Шорея (орех)	Шореевое масло
	<i>Shorea stenoptera</i> Burck		
S4*	<i>Shorea robusta</i> C.F. Gaertn.	Саловый орех	Масло салового ореха
S5*	<i>Simmondsia chinensis</i> (Link) C.K. Schneid.	Жожоба	Масло жожоба
S6*	<i>Sinapis alba</i> L.	Горчица белая (семена) Горчица желтая (семена)	Масло белой горчицы
S7*	<i>Sinapis arvensis</i> L.	Горчица полевая (семена) Горчица дикая (семена)	Масло полевой горчицы
T1*	<i>Theobroma cacao</i> L.	Какао (бобы)	Масло какао
T2*	<i>Toxicodendron succedaneum</i> (L.) Kuntze cf. <i>Rhus succedanea</i>	См. R1	См. R1
T3*	<i>Triticum aestivum</i> L.; syn. <i>Triticum sativum</i> Lam.	Пшеница мягкая (зерновки)	Пшеничное масло
T4*	<i>Triticum durum</i> Desf.	Пшеница твердая (зерновки)	Пшеничное масло
V1	<i>Vernicia cordata</i> (Thunb.) Airy Shaw syn. <i>Aleurites cordata</i> (Thunb.) R. Br. ex Steud.	Тунговое дерево (плоды)	Тунговое масло
V2*	<i>Vernicia fordii</i> (Hemsl.) Airy Shaw cf. <i>Aleurites fordii</i>	См. A3	См. A3
V3*	<i>Vernicia montana</i> (Lour.); syn. <i>Aleurites montana</i> (Lour.) Wils.	Тунг горный (семена) Китайские орехи	Китайское горное тунговое масло
V4	<i>Vernonia</i> spp.	Верноника (семена)	Масло верноники
V5*	<i>Vitellaria paradoxa</i> C.F. Gaertn.	Бутироспермум	Масло бутироспермума
V6*	<i>Vitis vinifera</i> L.	Виноград (семена)	Масло виноградное
Z1*	<i>Zea mays</i> L.	Кукуруза (семена)	Кукурузное масло
* Термин, установленный ISTA.			

Алфавитный указатель сырья

Примечание — Указанный порядковый номер, например, А3 и С5, соответствует заглавной букве латинского ботанического наименования и порядковому номеру, под которым находится искомый вид, а также русские наименования соответствующего сырья и масла.

А		Копра	C12	Пшеница мягкая (зер-	T3
Абрикос (семя костянки)	A9, P6	Кофе (зерно)	C13	новки)	
Авокадо (груша, мезокарпий)	P3	Крамбе (семена)	C16	Пшеница твердая (зер-	T4
Авокадо (ядро)	P3	Кротон (семена)	C17	новки)	
Амбади	H3	Кукуруза (семена)	Z1	Р	
Апельсин сладкий (семена)	C10	Кунжут (семена)	S2	Рапс (семена)	B4
Арахис (семена)	A7	Курфя (семена)	C20	Рис	O7
Арбуз (семена)	C11	Л		Розелла (семена)	H5
Аргания (семя костянки)	A8	Лайм (семена)	C7	Рыжик (семена)	C1
Артишок	C21	Лагенария (семена)	L1	С	
Б		Лекверелла (семена)	L2	Салиум (мезокарпий)	S1
Бабассу (семена, орех)	A11, O5	Лен (семена)	L5	плодов)	
Бамия (семена)	A1, H4	Лещина (семена)	C15	Саловый орех	S4
Болеко (орех)	O3	Лимон (семена)	C8	Сафлор (семена)	C5
Болотник белый (семена)	L4	Люпин (семена)	L7	Сквош (семена)	C19
Бук (орех)	F1	Люпин белый (семена)	L6	Слива (семя костянки)	P7
Бутироспермум	V5	М		Солин (семена)	L5
В		Мадуга (семена)	B1, M2	Соя (семена)	G1
Вайда красильная (семена)	I1	Мак (семена)	P1	Сумах (плоды)	R1, T2
Вероника (семена)	V4	Макадамия (орех)	M1	Сумах (ягода)	R1, T2
Виноград (семена)	V6	Маслина (перикарпий)	O2	Сурепица (семена)	B6
Г		Миндаль горький (орехи)	P8	Т	
Гевея (семена каучука)	H2	Миндаль сладкий (орехи)	P9	Томат (семена)	L8
Горчица белая (семена)	S6	Мовра (семена)	B1, M2	Тунг горный (семена)	A5, V3
Горчица дикая (семена)	S7	Молочай (семена)	E3	Тунг, орехи	A3
Горчица желтая (семена)	S6	Морская капуста (семена)	C16	Тунговое дерево (плоды)	A2, V1
Горчица индийская (семена)	B3	Мускатный орех	M3	Тыква (семена)	C19
Горчица коричневая (семена)	B3	Мускусная дыня (семена)	C18	Тыква-горлянка (семена)	L1
Горчица полевая (семена)	S7	Н		Ф	
Горчица черная (семена)	B5	Нуг масличный из Ниге-	G3	Фисташка	P5
Грейпфрут (семена)	C9	ра (семена)	A12	Х	
Ж		Ним (семена)		Хлопчатник (семена)	G2
Жожоба	S5	О		Ч	
З		Огуречная трава (семена)	B2	Чай (семена)	C2
Земляной орех	A7	Ойтисика (семена)	L3	Черная смородина	R2
Земляной орех (ядро)	A7	Оливка	O2	Черный тмин (семена)	N1
И		Оливка (ядро)	O2	Ш	
Индийский грецкий орех	A4	Оливка (жмых)	O2	Шорей (орех)	S3
К		Орбиния	A10, O4	Ю	
Кабачок (семена)	C19	Орех грецкий (семена)	A4	Южноамериканская мас-	
Какао (бобы)	T1	Орех грецкий	J2	личная пальма (пери-	
Канола	B6	Орех кешью	A6	карпий)	E2
Канталупа (семена)	C18	Ослинник (семена)	O1	Я	
Касторовые бобы	R3	П		Ятрофа (семена)	J1
Капок (семена)	C6	Пальма масличная (пе-	E1		
Квинслендский орех	M1	рикарпий плода)			
Кенаф	H3	Пальма масличная	E1		
Китайские орехи	V3	(семя костянки)			
Клещевина (семена)	R3	Пальмовое ядро южно-	E2		
Кокос (орех)	C12	американское	C4		
Конопля (семена)	C3	Папайя (семена)	P10		
Конопля (каннабис) (семена)	C3	Персик (семя костянки)	P2		
		Перилла (семена)	P4		
		Пиния	H1		
		Подсолнечник (семена)			

УДК 631.53.01:633.85 (083.72):006.354ОКС 67.200.20
01.040.67

С19

ОКСТУ 9701

Ключевые слова: масличные растения, ботанические наименования, основные виды, наименование сырья, наименования масел (жиров), алфавитный указатель сырья

Редактор *М.Е. Никулина*
Технический редактор *В.Н. Прусакова*
Корректор *Р.А. Ментова*
Компьютерная верстка *А.В. Бестужевой*

Сдано в набор 17.10.2012. Подписано в печать 07.12.2012. Формат 60×84¹/₈. Гарнитура Ариал.
Усл. печ. л. 1,40 Уч.-изд. л. 0,85. Тираж 150 экз. Зак 1085.

ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ», 123995 Москва, Гранатный пер., 4.
www.gostinfo.ru info@gostinfo.ru

Набрано во ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» на ПЭВМ
Отпечатано в филиале ФГУП «СТАНДАРТИНФОРМ» — тип. «Московский печатник», 105062 Москва, Лялин пер., 6.